

قيم المكونات الصوتية وأثرها في بلاغة ألفاظ القرآن الكريم دراسة في بعض مدونات التفسير واللغة

د. مبارك بلالي

كلية الآداب بجامعة أدرار

mebarekblali@yahoo.com

تاريخ الوصول: 2018/01/18 القبول: 2019/01/02 / النشر على الخط: 2019/01/05

Received : Accepted : Published online :

ملخص:

تحاول هذه السطور إلقاء الضوء الكاشف على المكون الصوتي في النص القرآني، والوقوف على أبعاده الدلالية وأثره البلاغية، من خلال ما تحتوي عليه بعض كتب التفسير واللغة وغيرها من شواهد وأمثلة، وبيان مواقف العلماء من ذلك، وطرائق توظيفهم لقيم الأصوات و أثرها في توجيه التفسير البلاغي للقرآن، بما يسمح بكشف أسرارها ومكتوناتها، عند علماء التفسير واللغة، الذين وجدناهم قد أنزلوا لفظة القرآنية منزلتها، ووقفوا على خصائصها الصوتية و بينوا أثر ذلك في الدلالة على المعاني المرادة منها .

الكلمات المفتاحية: اللغة؛ الأصوات ؛ الدلالة؛ البلاغة؛ ألفاظ القرآن؛ التفسير.

Values of the Phonetic Components and Their Impact on the Rhetoric of the Qur'anic words A Study of Some Interpretation and Language Records

Abstract :

This paper attempts to shed light on the phonetic component in the Qur'anic text and to identify its semantic dimensions and rhetorical values, through the illustrations and examples provided by interpretation, and language books. The paper also tackles the scholars' positions and methods of using sounds values and their role in orienting the rhetoric interpretation of the Qur'an, allowing the disclosure of its secrets and meanings by the scholars of interpretation and language who scrutinized the phonetic characteristics of the Qur'anic word and showed their impact on indicating the meaning desired from it.

مقدمة

Keywords: language, sounds, semantics, rhetoric, words of the Qur'an, interpretation

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على المبعوث رحمة للعالمين وبعد، فإن من أسرار الإعجاز القرآني ذلك النسق الصوتي العجيب في بناء ألفاظه، وتلك الصلة المدهشة بين خصائص وقيم الأصوات من جهة، وبين المعانٍ والدللات المراد التعبير عنها من جهة ثانية، كل ذلك يحدث في تناغم للأصوات بعضها مع بعض، تناغم تستريح إليه النفوس، وتستعدبه الأسماع، فتنطلق فيه العقول متذكرة متأملة.

إن بحث قيم المكونات الصوتية في بلاغة اللفظة القرآنية يعد من أكثر الموضوعات التي حظيت بمناقشة واهتمام الدارسين لخصائص لغة القرآن الكريم، انطلاقاً من حقيقة أن الواقع الصوتي لأنفاظ القرآن يلقي بظلال من التأثير النفسي الوجداني في نفس المتلقى لا يضاهيه أي وقع لغوي آخر، فألفاظ القرآن المختارة، تكونت من أصوات مختارة، فشكلت ظاهرة صوتية فريدة من نوعها، مكثفة في جرسها ونغمها وإيقاعها، وكذا في دلالتها وإيحاءاتها ومعانيها، فنجد مصدرها بيانياً لا تنقضي عجائبه، يمد كل ظمان بجرعات وجرعات من الأحساس الإنسانية النبيلة، فتسمو النفس بصاحبها إلى علين.

اشتملت خطة البحث على خمسة مطالب؛ تناول المطلب الأول منها: بلاغة الجرس والتكرار الصوتين في تركيب اللفظ القرآني.

وأما المطلب الثاني: فتناول القيمة الصوتية للصفير في أصوات (س، ز، ص). وأما المطلب الثالث: فعرض للقيمة الصوتية لل Madd في بعض ألفاظ القرآن. على حين تناول المطلب الرابع: التناوب الدلالي والبلاغي بين ألفاظ القالب الواحد. وأما المطلب الخامس: فعرض للمناسبة بين اللفظ والمعنى في ألفاظ القرآن.

وانتهى البحث بخاتمة، تضمنت أهم النتائج المحصلة.

المطلب الأول: بلاغة الجرس والتكرار الصوتين في تركيب اللفظ القرآني.

استخدم القرآن الكريم مجموعة من الألفاظ لها جرس يوحى بدلالة معينة، تستشف من الصدى الصوتي الحاصل في الأذن، فالخوف والصراخ والزلزلة والكب والعنف والخصام كلها ألفاظ توحى بدلاتها من جنس صياغتها الصوتية، وقد وقف الزمخشري مع بعض ألفاظ التنزيل مستظهراً وجوه الدلالة الصوتية فيها على ما أريد لها أن تعبّر عنه من تصوير مشاهد الخوف والفرع، قال الزمخشري في تفسير قوله تعالى: ﴿وَهُمْ يَصْطَرِخُونَ فِيهَا رَبَّنَا أَخْرِجْنَا نَعْمَلْ صَاحِحاً﴾¹: «يتصارخون: يفتعلون من الصراخ وهو الصياح بجهد وشدة»².

فالجهد والشدة كلمتان توحيان بأن الاضطراب قد بلغ مداه³، والصراخ قد تجاوز حدوده وبلغ بهم اليأس مبلغاً عظيماً فلا مغيث لهم ولا ناصر، ويتوافق ذلك مع ما في الصاد والطاء من إطباق يشبه إطباق العذاب على أهل النار من كل جانب، فهم محصورون هناك كما يحصر الصوت بين ظهر اللسان والحنك الأعلى فيطبق عليه حيئذ. وقد قال تعالى: ﴿فَلَا صَرِيحَ لَهُمْ وَلَا هُمْ يُفَقِّدُونَ﴾⁴ لا صريح لهم، الصريح: صوت المستصرخ والمغيث⁵.

فالصريح من الأضداد، غير أنه يعني هنا المغيث إذ لا مغيث لهؤلاء الكفار مما هم فيه، وانظر إلى تقاطر الراء والخاء وبينهما ياء المد المستغرقة لكل أنواع الإغاثة وصنوفها، ووقوع الراء بين صوتين مستعليين، مما يوحى بهول الموقف وخروج الأمر عن السيطرة وذهاب كل أمل في النجاة.

● في قوله تعالى: ﴿فَكُبَيْبُوا فِيهَا هُمْ وَالْعَ�وُونَ﴾⁶. قال الزمخشري: «الكببة تكرير الكب، جعل التكرير في اللفظ دليلاً على التكرير في المعنى، كأنه إذا ألقى في جهنم ينكب مرة بعد مرة حتى يستقر

¹ - سورة فاطر الآية 37.

² - الكشاف، 3/310.

³ - ينظر: القرطبي، الجامع لأحكام القرآن: 7/217.

⁴ - سورة يس الآية 43.

⁵ - المنشي، رسالة الأضداد، ص 43، دارسة وتحقيق: محمد حسين آل ياسين، دار عمار، ط 1، 2008.

⁶ - سورة الشعرا الآية 94.

في قعرها»¹، وفي هذا تصوير لما يحل بالكافر في جهنم من كرب على وجوههم، فنظرًا إلى أن قاع جهنم قاع سحيق بعيد، فإنهم لا يزالون يهودون على وجوههم مرة بعد مرة حتى يستقروا في قاعها.

● في قوله تعالى: **هُوَمْ حَسِيبُكُمْ أَن تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَا يَأْتِكُم مَّثْلُ الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلِكُمْ مَّسْتَهْمُ الْأَسَاءِ وَالضَّرَاءِ وَرُلْزُلُوا حَتَّى يَقُولُ الرَّسُولُ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ مَئَى نَصْرُ اللَّهِ أَلَا إِنَّ نَصْرَ اللَّهِ قَرِيبٌ**²، قال الزمخشري: «(وزلزلوا) وأزعجوا إزعاجاً شديداً شبيهاً بالزلزلة بما أصابهم من الأهوال والأفراح، (حتى يقول الرسول): إلى الغاية حتى قال الرسول ومن معه فيها (متى نصر الله) أي بلغ بهم الضجر ولم يبق لهم صبر حتى قالوا ذلك، ومعناه طلب الصبر وقنيه واستطالة زمان الشدة، وفي هذه الغاية دليل على تناهي الأمر في الشدة وتماديه في العظم، لأن الرسل لا يقادرون قدر ثباتهم واصطبارهم وضبطهم لأنفسهم، فإذا لم يبق لهم صبر حتى ضحوا، كان ذلك الغاية في الشدة التي لا مطمح وراءها»³.

فنتأمل تقاطر الراي واللام وما صوتان مجھوران، يحدثان صدى سعياً هائلاً، ثم ترنم النون.. كل ذلك يعطي انطباعاً باضطراب القلوب وتعاظم الخطب، وبلغ الأمر مداه في الضجر وذهاب الصبر، حتى ينطق المرء منهم (متى نصر الله؟). وقد أضفى صفير الراي مع جهرها أزيزاً يكاد يشبه أزيز النفس إذا بلغ بها الخطب مداه، وما ذلك إلا اضطراب القلب إذا بلغ به الضجر مبلغاً عظيماً واستطال زمن الشدة. وقد ذكر الله تعالى في موضع آخر: **يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمْ إِنَّ زَلْزَلَةَ السَّاعَةِ شَيْءٌ عَظِيمٌ**⁴، قال الزمخشري: «الزلزلة شدة التحرير والإزعاج، وأن يضاعف زلليل الأشياء عن مقاومتها ومرارتها»⁵.

فذكر الإزعاج وهو التخويف الذي يحصل للناس إذا قامت الساعة، فالبعد التهويلي المفزع في لفظ (زلزل)، يأخذ على الناس قلوبهم وأفندهم.

¹ - الكشاف، مصدر سابق، 3/119.

² - سورة البقرة الآية 214.

³ - الكشاف، مصدر سابق، 1/356.

⁴ - سورة الحج الآية 01.

⁵ - الكشاف، مصدر سابق، 3/03.

● في قوله تعالى: ﴿فَعَشَاهَا مَا غَشَّى﴾¹، قال الزمخشري: «(ما غشى) تهويل وتعظيم لما صب عليها من العذاب وأمطر عليها من الصخر المنضود»².

فالتهويل والتعظيم في لفظ الزمخشري، يدل على عظم ما حل بمدائن قوم لوطن حيث رفعها جبريل عليه السلام إلى السماء، ثم أهوى بها إلى الأرض، بعد أن ألبسها الله تعالى ما ألبسها من الحجارة المنضودة، وتأمل تتبع الغين المستعلية الرخوة مع الشين المتflexية و الرخوة هي أيضاً، وكيف أحدث هذا التتابع أثراً سعياً يدل على المول والعظيم؛ فصفة الاستعلاء في العين، وصفة التflexي في الشين من صفات القوة، التي تضفي على الصوتين ضخامة أدائية وظهوراً في النطق، ثم مجيء ألف المد(المقصورة) لتدل على الاستغراق في عقاب قوم لوطن استغراقاً يدل على عظم ما حل بهم من عذاب الله، نظير ما فعلوا من مخالفة أمر الله ودعوة رسولهم.

● في قوله تعالى: ﴿إِذَا رُجَحَتِ الْأَرْضُ رَجَحَ﴾³. قال الزمخشري: «رُجحت حركة تحريكها شديداً حتى ينهدم كل شيء فوقها من جبل وبناء»⁴. فبناء(رج) يدل على التحرير والاضطراب قال ابن منظور: «معنى(رجت) حركة شديدة وزلزلت»⁵، وقال الفراء: «(رجت) إذا زللت حتى ينهدم كل بناء على وجه الأرض»⁶.

والمتأمل في اجتماع الراء المكررة المجهورة مع الجيم الشديدة المجهورة مع تشديدها، يلحظ الأثر الذي تحدثه صفة التكرير في الراء وهي من صفات القوة فيها، فإذا أجمعت إلى ذلك شدة الجيم وجهرها، ترك أثراً مهولاً في النفس يبعث على الخوف والاضطراب من هذا المشهد الهائل الذي تنهدم له الجبال، ويخت لـه البناء، وتتشق له الأرض.. فياله من مشهد مفزع وحدث جلل!!

¹- سورة النجم الآية 54.

²- الكشاف، مصدر سابق، 34/4، 35.

³- سورة الواقعة الآية 04.

⁴- الكشاف، مصدر سابق، 52/4.

⁵- ابن منظور، لسان العرب: 2/84(ر ج ج).

⁶- معانٰ القرآن ، 121/3.

● في قوله تعالى: ﴿وَحُمِّلَتِ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ فَدَكَّتَا دَكَّةً وَاحِدَةً﴾¹ ، قال الزمخشري: «(فَدَكَّتا) فَدَكَتِ الجُمْلَتَانِ جَمْلَةَ الْأَرْضِيْنِ وَجَمْلَةَ الْجِبَالِ فَضَرَبَ بَعْضُهَا بَعْضًا حَتَّى تَنَدَّقَ وَتَرْجَعَ كَثِيرًا مَهِيلًا وَهَبَاءً مِنْبَثًا، وَالدَّكُّ أَبْلَغُ مِنَ الدَّقِّ».²

فتقريب(دك) يدل على الكسر والدق و(دكتا): إِي فدقتنا دقة واحدة لا زيادة عليها أو ضربنا ضربة واحدة بعضها بعض حتى صارتَا كثِيرًا مهيلًا، وهباءً منبَثًا... وقيل معنى دكتا أي: بُسطَتَا ببساطة واحدة، ومنه اندك سنام البعير: إِذَا انْفَرَشَ عَلَى ظَهَرِهِ³.

وقد جعل الزمخشري دلالة الدك أبلغ من الدق، لأن الدك هو الزلزلة الشديدة، فاجتمعت الدال الشديدة مع الكاف الشديدة هي أيضًا والمضعة، جعل من هذا التركيب غاية في الصلابة الدالة على اهدام الأرض والجبال واستواها ومنه جاءت ناقة دكاء: وهي المفترضة السنام في ظهرها، وأرض دكاء: أي مستوية.⁴

المطلب الثاني: القيمة الصوتية للصغير في أصوات (س، ز، ص).

إن الوضوح السمعي القوى الذي تتمتع به أصوات الصغير يجعل لها وقعاً متميزاً في الأذن نتيجة لشدة رخاوتها واقتراب أسلة اللسان من أصول الشفاه اقتراباً شديداً معها، مما يؤدي إلى اصطكاك الأذن اصطكاكاً قوياً تترك معه أثراً في النفس، ونحن هنا سنعرض بعض النماذج من الاستخدام القرآني لأصوات الصغير ونبين أثر ذلك في مراد القرآن من تصوير المشهد من مشاهد العذاب أو رسم معالم الحقيقة في أمر من الأمور، فتأمل قوله تعالى: ﴿إِنَّا مُنْزَلُونَ عَلَى أَهْلِ هَذِهِ الْقَرْيَةِ رِحْزًا مِنَ السَّمَاءِ بِمَا كَانُوا يَفْسُّرُونَ﴾⁵ . قال الزمخشري: «الرجز والرجس: العذاب من قوله: ارتجز وارتجس».⁶

¹ سورة الحاقة الآية 14.

² الكشاف، مصدر سابق، 151/4.

³ ينظر: محمود الطناحي، من أسرار اللغة، المكتبة المكية، مكة مكرمة، ط1 / 2008، ص 645,646..

⁴ السجستاني، غريب القرآن ، ص 88.

⁵ سورة العنكبوت الآية 34.

⁶ الكشاف، مصدر سابق، 205/3.

- فالرجز والرجس بمعنى واحد كما ييلو من ظاهر كلام الزمخشري-، وقال بعضهم¹: «الرجز لغة في الرجس وأصل المعنى: الاضطراب والحركة العنيفة والارتفاع، ولذلك يطلقان على القدر لما تشمئز منه النفس وتضطرب، وعلى العذاب لإزعاجه الناس». ويظهر من هذا الكلام أن إبدالاً ما حدث بين السين والزاي وأن إحدى التركيبين أصل، والآخر نشأ عنه، ثم إن التركيبين ينتهيان بصوت من أصوات الصفير ذات الوضوح السمعي القوي، فيحس المرء بارتجاج واضطراب نتيجة لذلك الصدى السمعي القوي، ما يبعث في النفس يقيناً بوقوع العذاب، فيصرفها عن اقتراف ما اقترفه الذين نزل بهم ذلك العذاب من مخالفات وعصيان.

فالجرس الصوتي الصارخ الذي يحدثه التصادق أسلة اللسان بأصول الشايا يحدث اصطكاكاً عظيماً في الأذن، وفيه بأداء المعنى والتأثير المرادين.

وأما إطلاق الرجز والرجس على ما تشمئز منه النفس وهو المعنى الذي أشار إليه الفراهي وقد ذكرنا تعريفه² من قبل، فإن هناك جملة آيات قرآنية اشتتملت دلالاتها على هذا المعنى منها قوله تعالى: ﴿إِنَّمَا الْحُمُرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَرْلَامُ رِجْسٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُعْلَمُونَ﴾³.

وقوله تعالى: ﴿فَاجْتَنِبُوا الرِّجْسَ مِنَ الْأَوْثَانِ﴾⁴.

وقوله تعالى: ﴿إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُذَهِّبَ عَنْكُمُ الرِّجْسَ أَهْلَ الْبَيْتِ وَيُطَهِّرُكُمْ تَطْهِيرًا﴾⁵.

وقوله تعالى: ﴿وَالرُّجْزَ فَاهْجُرْ﴾⁶.

¹ عبد الحميد الفراهي، مفردات القرآن، ص 355، وقال الجوهري في الصحاح: "الرجس بالفتح الصوت الشديد من الرعد، ومن هدير البعير، ورجست السماء ترجم، إذا رعدت ومخضت، وارتخت مثله.. ويقال هم في مرجوسة من أمرهم أي في اختلاط. (الجوهري، الصحاح ، تحقيق: أحمد عبد العفور عطار، ط 2، 1402 هـ، 933/3(ر.ج س)).

² وهو قوله "الرجز لغة في الرجس... يطلقان على القدر لما تشمئز منه النفس وتضطرب .." (الفراهي، مفردات القرآن، ص 355) و(ابن قبية، تأويل مشكل القرآن، ص 471).

³ سورة المائدة: الآية 90

⁴ سورة الحج الآية 30.

⁵ سورة الأحزاب الآية 33.

⁶ سورة المدثر الآية 05.

قال ابن قتيبة: «يعني بـ(الرجز) الأوثان سماها رجزاً والرجز العذاب، لأنها تؤدي إليه»¹. وسواء الرجس بالسين أو الرجز بالزاي، فإن إطلاق اللفظين على التتن أو ما تشمئز منه النفس، يحدث أثراً في النفس يدعوها إلى الكف عما يعكر صفوها وفطرتها وطهرها، مبعث ذلك الإحساس هو ما تقوم به أصوات الصفير من نغم وإيقاع صارخين مدوينين، يحملان دلالة الكف المباشر، والانتهاء عن تعاطي مثل تلك الأعمال التي لا تليق بطهارة وسمو النفس المؤمنة. ثم إن الذي يجعل أصوات الصفير تؤدي هذه الوظيفة الصوتية الدلالية بالإضافة إلى وضوحها السمعي، هو توالي صوتين مجهوريين قبلها وهما الراء والجيم؛ الراء لما فيها من جهر وتكرير وهما من صفات القوة، والجيم لما فيها من جهر وشدة وهما أيضاً من صفات القوة، فتتجتمع كل تلك الصفات لتجعل الدلالة الصوتية لأصوات الصفير دلالة قوية مؤدية للغرض المراد.

والحق أن صوت الزاي والسين حظيا باهتمام بالغ لدى المحدثين، لما يتصفان به من قوة إسماع إذا قورنا بالصاد؛ فقد ذكر بعض المحدثين أن الزاي والسين «يوصفان غالبا بأنهما صفيريان (Sibilants) لما يصبحها من صفير وأزيز وهما في الحقيقة من النوع الاحتكاكى»².

وإذا وقفتنا على دلالة الصاد وهي من أصوات الصفير في مثل قوله تعالى: ﴿قَالَتِ امْرَأَةُ الْعَزِيزِ إِنَّ حَصْبَحَصَ الْحُقُّ﴾³، يمكننا ملاحظة ما في هذا الصوت من الصدى المدوي والأزيز الصادح بالحقيقة الجملحة التي طلما أخفتها امرأة العزيز، (حصباح) في تكرار الصاد الصفيري إشارة إلى جلاء الأمر وانكشفه، فلا ثرد دلائله ولا براهينه الساطعة، قال الرمخشري: «(حصباح) ثبت واستقر»⁴، وقال غيره: «(حصباح) لما دعا النسوة فبرأني يوسف قالت: لم يبق إلا أن يُقبلن على بالتقدير فأقررت

¹- تأويل مشكل القرآن ، مصدر سابق، ص 471.

²- ماريوباي، أسس علم اللغة ، تر: أحمد مختار عمر، عالم الكتاب، ط8، 1998، ص 98.

³- سورة يوسف الآية 51.

⁴- الكشاف، مصدر سابق، 2/376.

وذلك قوله: الآن حصحح الحق. تقول: صاف الكذب وتبين الحق، وهذا من قول امرأة العزيز وقيل:¹
حصحح الحق إذا ظهر وبرز».

وتأمل أيضاً دلالة صوت الصاد في قوله تعالى: ﴿وَحُصِّلَ مَا فِي الصُّدُورِ﴾ [سورة العاديات: 10]. والمقصود بالصاد - محل الشاهد - هي الصاد في (حصل)، فإن الملاحظ أنها جاءت مشددة والتشديد تكثير للفعل، والزيادة في المبني دليل على الزيادة في المعنى. وسواء أكان المراد: بـ(حصل) أظهر محصلاً مجموعاً²، أم كان المراد: استخراج الذهب من حجر المعدن³ على ما تقرره معاجم اللغة حول المعنى اللغوي الأصلي لـ(حصل).. فإن التحصيل عموماً إخراج اللب من القشور، وقد جاء صوت الصاد في معرض وعيد من الله لمن عصاه في الدنيا، بأن يخرج ما كان مدفوناً في الصدور، ويكشف ما كان مستوراً فيها. والصاد صوت مفخم مطبق تحدث باندفاع الهواء حتى موضع خروجه، إذ إن طرف اللسان يكون تجاه مقدم الحنك المخطط بينهما فرجة ملحوظة، وكتلة اللسان مرتفعة مقابل سقف الحنك، والأسنان متقاربة، لكنها غير منتظمة، والحنك اللين مرتفع يسد طريق النفس من الحنك، ولا يتذبذب الوتران، فينفذ الهواء باتجاه الشتيتين العلويتين إذ يسمع صوتها مصفراً مطبقاً.⁴

وهذا الصفير والإطباق هما أبرز الخصائص القوية وراء جرس الصاد القوي الصارخ.

المطلب الثالث: القيمة الصوتية للمد في بعض ألفاظ القرآن.

اشتمل النص القرآني على مقاطع صوتية استغرقت بمواصفاتها الصوتية الخاصة حدود المد والطول الشديد، وهي بذلك تحمل دلالات معبرة تعبرها يتجاوز الإيحاء إلى إفاده المعاني المتراكبة، من تلك الألفاظ والمقاطع: **الحَقَّ**، **الطَّامِة**، **الصَّاحَّة**، **دَابَّة**، **كَافَّة**، وهذه الصيغة تمتاز صوتياً بصدامها الصوتي البعيد والمدوي، يتفاعل مع النفس متربقاً للمجهول من حقائق ومفاجئات ونوازل. قال الزمخشري في

¹- لسان العرب، مصدر سابق، 468/4 (حص).

². الكشاف، مصدر سابق، 4/279، و القرطي، الجامع لأحكام القرآن، 10/100.

³. الفيومي، المصباح المنير، ص 139-.

⁴. محى الدين رمضان، في صوتيات العربية ، ص 144.

تفسير قوله تعالى: ﴿الْحَقَّةُ مَا الْحَقَّةُ وَمَا أَدْرَاكُ مَا الْحَقَّةُ﴾¹: «الأصل الحقة ما هي: أي شيء هي؟ تفحيمًا لشأنها وتعظيمًا لها..»² ، وقال في تفسير قوله تعالى: ﴿فِإِذَا جَاءَتِ الطَّامِةَ الْكُبْرَى﴾³ «(الطامة) الداهية التي تطم على الدواهي أي تعلو وتغلب، وهي القيمة لطموها على كل هائلة»⁴.

أصوات المد في (الطامة) و(الحقة) جاءت مستغرقة، صارخة، مهولة، وتأمل ذلك في (الصاحة)، وفي ما جاء بغير تعريف كدابة وكافة في قوله تعالى: ﴿وَمَا مِنْ دَآبَةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا عَلَى اللَّهِ رِزْقُهَا وَيَعْلَمُ مُسْتَقْرَرَهَا وَمُسْتَوْدِعَهَا كُلُّ فِي كِتَابٍ مُّبِينٍ﴾⁵ ، قوله تعالى: ﴿وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا كَافَةً لِلنَّاسِ بَشِيرًا وَنَذِيرًا﴾⁶.

فالمد المستغرق في لفظة (دابة) استغرق المخلوقات كلها المعروف منها وغير المعروف، ما يرى وما لا يرى، كما استغرق الأزمان كلها والأمكنة كلها التي سخرها الله لهذا المخلوقات، كما أن المد المطلق في (كافة) يستغرق جميع الأزمنة واللغات من البشر، فالرسول - صلى الله عليه وسلم - ليس مختصا في إرساله إلى الناس بفئة دون أخرى، أو أمة دون أخرى، فهو رسول للعالمين. فناسب المد الصوتي في الألف (الفتحة الطويلة) ما أريد له من الشمول والاستغرق والإحاطة في الدلالة على مطلق الدواب التي خلقها الله، ومطلق البشر في كل زمان ومكان.

على أن الحرف المشدد في تلك المقاطع ساعد من الناحية الصوتية على مد الألف مدًا مطلقًا لإحداث التأثير المطلوب، والوفاء بالمعانى المراده. وقد أطلق ابن جني على هذا النوع من المد "المطل" قال: «والحروف الممطولة هي الحروف الثلاثة اللينة المصوتة، وهي الألف والياء والواو... اعلم أن هذه

¹. سورة الحاقة الآيات 1 و 2 و 3 ..

². الكشاف، مصدر سابق، 4 / 149.

³. سورة النازعات آية 35.

⁴. الكشاف، مصدر سابق، 4 / 215.

⁵. سورة هود آية 06.

⁶. سورة سباء آية 28.

الحروف أين وقعت ففيها امتداد ولين.. إلا أن الأماكن التي يطول فيها صوتها وتتمكن مدتها ثلاثة؛ وهي أن تقع بعدها المهمزة أو الحرف المشدد أو أن يوقف عليها عند التذكر¹، واضح أن المد الصوتي المطول -بتعبير ابن جني- يحتاج إلى نسبة عالية من الضغط والارتباك، ويطلب من أعضاء النطق مجهوداً أعلى، ويسمى المحدثون هذا النوع من المد بـ"النبر الطولي" ويتمثل في إطالة النطق بالقطع المشتمل على حرف مد، فوق ما جرت به العادة في نطقها².

إن هذا المد الصوتي غير الطبيعي يحمل دلالة تقرير حقيقة البعث، وأن ذلك اليوم . يوم النشر- آت لا محالة، وأنه ليس مما عهد الناس وألفوه. وما يتواافق ويتوازي مع هذا المعنى من الناحية الصوتية هو الأداء الجمهوري لألف المد، مما يحدث جلجلة مدوية وإيقاعاً هائلاً، فإذا استقر في النفس أن الطامة، والصاحة، والحافة هي أوصاف لذلك اليوم مع ما تحمله هذه المقاطع من حمولات لغوية دلالية ذكرها علماء التفسير والمعاجم، أحدث ذلك أثراً عظيماً هائلاً يترجم إلى يقين يستقر في الوجدان ويعث على العمل لذلك اليوم الموعود، قال الفراء: «(الحافة) القيامة سميت بذلك لأن فيها الثواب والجزاء»³.

وقال الزمخشري في الأساس عن لفظة (الصاحة): (الصاحة): الداهية الشديدة وسمعت للحجر صحة وقد صخ صحيحاً وهو صوته إذا قُرع⁴. ولاشك أن الداهية الشديدة أراد بها الزمخشري القيامة وقد ذكر في الكشاف في تفسير (الصاحة) بأنها النفحـة؛ وصفـت النفحـة بالصـاحة مجازاً لأن الناس يصخـون لها.⁵

¹ - ابن جني، الخصائص، 2/352.

² - أحد عبد التواب الفيومي، أبحاث في علم أصوات اللغة العربية، ص 178.

³ - الفراء، معاني القرآن، مصدر سابق، 3/179.

⁴ - أساس البلاغة، ص 349.

⁵ - الكشاف، مصدر سابق، 4/220.

والصاحة القيامة وبه فسر أبو عبيدة قوله تعالى: ﴿فَإِذَا جَاءَتِ الصَّاحَةُ﴾¹. فإذاً يكون اسم الفاعل من صخ يصح، وإما أن يكون المصدر؛ وقال أبو إسحاق (الزجاج) الصاحة: هي الصيحة التي تكون فيها القيمة تصح الأسماع أي تصممها فلا تسمع إلا ما تدعى به الأحياء.

وتقول صخ الصوت الأذن يصخها صخاً... وفي حديث ابن الزبير وبناء الكعبة فخاف الناس أن يصيّبهم صاحة من السماء، هي الصيحة التي تصح الأسماع أي تقرعها وتصمّها. قال ابن سيدة: الصاحة صيحة تصح الأذن أي تعنّها فتصممها لشدتها، ومنه سميت القيمة الصاحة.²

وقال القرطبي: «(الصاحة): الصيحة التي تكون عنها القيمة وهي النفحـة الثانية تصح الأسماع: أي تصممها فلا تسمع إلا ما يدعى به الأحياء. وذكر ناس من المفسرين قالوا: تصيخ لها الأسماع من قولك أصاخ إلى كذا: أي استمع إليه ومنه الحديث «ما من دابة إلا وهي مصخـية يوم الجمعة شفـقاً من الساعة إلا الحـن والإنس».. قال الخليل: الصاحة: صيحة تصحـ الأذان صخـأ أي تصممها بشدة وقـعها، وأصل الكلمة في اللغة: الصـك الشـديد وـقـيل هي مـأـخـوذـة من صـخـه بالـحـجـر: إذا صـكـه، ومن هذا الـبـاب قولـ العـرب صـخـتهمـ الصـاحـةـ وـبـاتـهـمـ الـبـائـةـ وهـيـ الدـاهـيـةـ قالـ ابنـ العـرـيـيـ: الصـاحـةـ التـيـ تـورـثـ الصـمـ وأـنـهـ لـمـسـمعـةـ.. لـعـمـرـ اللـهـ إـنـ صـيـحـةـ الـقـيـامـةـ لـمـسـمعـةـ تصـمـ عنـ الدـنـيـاـ وـتـسـمعـ أـمـورـ الـآـخـرـةـ.³

وأما لفظ (الطاـمةـ) التي فـسـرـها الرـمخـشـريـ⁴ بالـدـاهـيـةـ التـيـ تـطمـ علىـ الدـوـاهـيـ أيـ تـعلـوـ وـتـغلـبـ، وهـيـ الـقـيـامـةـ لـطـمـومـهاـ عـلـىـ كـلـ هـائـلـةـ، فإـنـ هـذـاـ الـلـفـظـ بـماـ اـشـتمـلـ عـلـيـهـ مـنـ أـصـوـاتـ تـحـمـلـ صـفـاتـ قـوـيـةـ، منـاسـبـ وـمـوـافـقـ لـلـمـعـنـىـ الـهـائـلـ الـمـرـادـ تصـوـيرـهـ؛ فـالـإـطـبـاقـ وـالـتـفـخـيمـ الـذـيـ فـيـ الطـاءـ وـمـاـ أـلـقـتـهـ هـاتـانـ الصـفـتـانـ منـ ظـلـالـ تـفـخـيمـيـةـ عـلـىـ صـوـتـ الـأـلـفـ يـضـافـ إـلـىـ ذـلـكـ تـشـدـيدـ الـمـيمـ، كـلـ ذـلـكـ أـسـهـمـ فـيـ تـقـرـيرـ الدـلـالـةـ

¹- سورة عبس الآية 33.

²- ابن منظور، لسان العرب، 2/436(ص خ خ).

³- القرطبي، الجامع لأحكام القرآن ، 10/134.

⁴- الكشاف، مصدر سابق، 4/215.

الصوتية وجعلها موافقة لمعنى الطامة في كلام العرب، فقد استخدمت العرب الطامة في الدهمية العظيمة التي تغلب ما سواها، وأية داهية أعظم من القيامة؟! إنما الدهمية الكبرى.

المطلب الرابع: التناسب الدلالي والبلاغي بين الفاظ القالب الواحد.

عني بذلك أن القرآن الكريم سمى بعض مسمياته بأسماء متعددة ذات قالب صوتي واحد، ومجموع مقاطع متشابهة في نسق صوتي متجانس، يدل ببنائه الصرفي على مضمونه، وبجرسه الصوتي على معناه، من ذلك تسمية القرآن للقيامة بأسماء متقاربة الصدى موحدة الحرس، فألفاظ مثل القارعة، الازفة، الراجهة، الرادفة، الغاشية، تدل بجرسها الصوتي على معاني متعددة تلتقي عند حقيقة واحدة وهي تصوير مشاهد ذلك اليوم الذي لا خلاص منه، الواقع لا محالة، يقع بقوارعه ويفجئ برواجفه يغشى بحوداته... القالب الواحد والنعيم المتوازن والسكت المفرغ، كلها عوامل تحدث صدى صوتيًا هائلًا.. تترقب معه النفس المجهول المنتظر والحادث النازل.

● قال تعالى: ﴿الْقَارِعَةُ مَا الْقَارِعَةُ وَمَا أَذْرَكَ مَا الْقَارِعَةُ﴾¹. قال القرطبي: «(القارعة) أي القيامة والساعة كذا قال عامة المفسرين وذلك أنها تقع الخالائق بأهوالها وأفزعها، وأهل اللغة يقولون: تقول العرب: قرعتهم القارعة وفقرتهم الفاقرة إذا وقع بهم أمر فظيع»².

وذكر الزمخشري في تفسير الآية بأن القارعة هي التي تقع³. وأما في تفسير قوله تعالى: ﴿وَلَا يَرَأُلُ الَّذِينَ كَفَرُوا تُصِيبُهُمْ بِمَا صَنَعُوا قَارِعَة﴾⁴. فقد قال الزمخشري: «داهية تقرعهم بما يحل الله بهم في كل وقت من صنوف البلايا والمصائب في نفوسهم وأولادهم وأموالهم.. فيفزعون ويضطربون ويتطاير إليهم شرها ويتعدى إليهم شرورها»⁵.

¹ - سورة القارعة الآية 3.

² - الجامع لأحكام القرآن، مصدر سابق، 10/101.

³ - الكشاف، مصدر سابق، 4/279.

⁴ - سورة الرعد الآية 31.

⁵ - الكشاف، مصدر سابق، 2/361.

وجاء في لسان العرب «القارعة كل هنة شديدة القرع وهي القيامة والقارعة في اللغة النازلة الشديدة تنزل عليهم بأمر عظيم، ولذلك قيل ليوم القيامة القارعة. ويقال قرعتهم قوارع الدهر أي أصابتهم، ونحوذ بالله من قوارع فلان ولواذعه وقارص لسانه، وفي حديث أبي أمامة: من لم يغز أو يجهز غازياً أصابه الله بقارعة أي بداهية تخلكه، يقال: قرعه أمر إذا أتاه فجأة، وجمعها قوارع، الأصمعي: يقال أصابته قارعة يعني أمراً عظيماً يقرعه، ويقال: أنزل الله به قرقاء وقارعة ومقرعة، وأنزل الله به بيضاء ومبضة هي المصيبة التي لا تدع مالا ولا غيره»¹.

وللتتأمل تركيب القارعة وما اشتمل عليه من أصوات تقرع السمع وتحز الوجدان، لما للقاف والعين من صفات النصاعة وضخامة الحرس يقول الخليل: «..العين والقاف لا تدخلان في بناء إلا حستنهما لأنهما أطلق الحروف وأضخمها جرساً، فإذا اجتمعنا في بناء حسن البناء لنصاعتهما»²، وفي هذا الكلام إشارة إلى قوة القاف والعين في قوله: «أضخمها جرساً»، ولعلها إشارة إلى قوة العين بجهرها وت RDDها بين الشدة والرخاوة، وقوة القاف باستعلائها وتفخيتها وشدتها.

● قال تعالى: ﴿إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقْعَةُ لَيْسَ لِوَقْعَتِهَا كَادِبٌ﴾³. قال الزمخشري في تفسير الواقعة: «..(هي) كقولك كانت الكائنة وحدثت الحادثة والمراد القيمة، وصفت بالواقع لأنها تقع لا محالة فكانه قيل: إذا وقعت لابد من وقوعها، ووقوع الأمر نزوله»⁴.

- وقال القرطبي: «..(إذا وقعت الواقعه) أي قامت القيمة والمراد النفحه الأخيرة، وسميت واقعة لأنها تقع عن قرب، وقيل لكثرة ما يقع فيها من الشدائـ»⁵. وقال ابن منظور: " الواقعه: الداهية والواقعه النازلة من صروف الدهر والواقعه اسم من أسماء يوم القيمة وقوله تعالى: ﴿إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقْعَةُ﴾، يعني القيمة.

¹ ابن منظور، لسان العرب، 5/242. 243(ق رع).

² العين : 54/1

³ الواقعه الآية 1,2 .1

⁴ الكشاف، مصدر سابق، 4/51.

⁵ الجامع لأحكام القرآن ، مصدر سابق، 9/122.

قال أبو إسحاق: يقال لكل آت يتوقع قد وقع الأمر، كقولك: قد جاء الأمر، قال والواقعة هنا: الساعية والقيامة»¹.

ومما يؤخذ من تلك الأقوال أن الواقعة هي النازلة، وهي الداهية، وهي الحادثة، وكلها أسماء ليوم القيامة جاءت على قالب واحد وهو اسم الفاعل الدال هنا على معنى الثبوت لا التجدد، أي ثبوت تلك الأوصاف لليوم الآخر ثبوتاً مؤكداً يفيده التعبير بصيغة اسم الفاعل المكررة². وأما الدلالة الصوتية لهذه الأوصاف في قالبها الواحد، فتجلى في معنى السقوط والنزول من أعلى من غير توقع، وأكثر ما جاء ذلك في القرآن الكريم في مواطن الشدة والعقاب والعذاب والليوم الآخر.

● قال تعالى: ﴿أَرْفَتِ الْآزْفَةَ لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ كَاشِفَةٌ﴾³. قال الزمخشري: «(أرفت الآزفة) قربت الموصوفة بالقرب»⁴. وقال في الأساس: «الآزفة القيمة لأزوافها»⁵.

وقال القرطبي: «...أرفت الآزفة أي قربت الساعة ودنت القيمة، وسماها آزفة لقرب قيمتها عنده، وقيل سماها آزفة لدنوها من الناس وقربها منهم ليستعدوا لها، لأن كل ما هو آت قريب، وفي الصحاح: أرف الترحل يأرف أزواً أي دنا وأفد، ومنه قوله تعالى: (أرفت الآزفة) يعني القيمة»⁶.

وقال ابن منظور: «(الآزفة) القيمة لقربها وإن استبعد الناس مدها قال تعالى: (أرفت الآزفة) القيمة أي دنت القيمة»⁷.

ويؤخذ من تلك الأقوال أن مادة(أ ز ف) تدل عموماً على القرب والدُّنُو، وللتعبير عن هذه المعنى وظف القرآن الكريم صوتي الرأي الرخوة الصفيرية والفاء الرخوة التأفييفية (نسبة إلى صفة التأفييف)؛

¹ - لسان العرب ، مصدر سابق، 5 / 368 (وقع).

² - عبد الحميد هنداوي، الإعجاز الصريفي في القرآن الكريم، المكتبة العصرية، بيروت، د/ط 2002، ص 241.

³ - سورة النجم الآياتان 57 و 58.

⁴ - الكشاف، مصدر سابق، 4 / 354.

⁵ - أساس البلاغة، مصدر سابق، ص 15.

⁶ - الجامع لأحكام القرآن، مصدر سابق، 9 / 78.

⁷ - لسان العرب ، مصدر سابق، 5 / 422 (أ ز ف).

فيما للزاي من رخاوة باللغة يتسرّب معها الهواء إلى خارج الفم، ويصاحبه أزيز الصفير المدوى، ويتبعه انتشار هواء الفاء خارج الفم (وهو المراد بالتأفيف).. يدل ذلك كله على أن إيقاف حلول القيامة مستحيل، وأن وقوعها حتمي لا مرد له، ويدعم هذا المعنى ذلك المد الصارخ المبعث من الحوف الذي يلقي بسلطانه الصوتي، الناشئ عن اهتزاز وأزيز الأوتار الصوتية، يلقي به في أتون هذا المشهد المادر النازل الواقع.. مشهد القيامة الكبري.

● قال تعالى: ﴿يَوْمَ تَرْجُفُ الرَّاجِفَةُ تَتَبَعَّهَا الرَّادِفَةُ﴾¹. قال الزمخشري: «(الراجفة) الواقعة التي ترجم عندها الأرض والجبال وهي النفحة الأولى وصفت بما يحدث بحدوثها (تبعها الرادفة) أي الواقعة التي تردد الأولى وهي النفحة الثانية، ويجوز أن تكون الرادفة بمعنى القيامة التي يستعجلها الكفرة. وقيل الراجفة الأرض والجبال.. والرادفة السماء والكواكب لأنها تنشق وتنشر كواكبها على إثر ذلك».²
وقال الزمخشري في الأساس: «رجف البحر: اضطررت أمواجه³، وفي هذا المعنى اللغوي إشارة إلى ما يحل بالأرض والجبال والدواب وغيرها من اضطراب وتحول. وقد فسر الفراء (الراجفة) و(الرادفة) بالنفحة الأولى والثانية»⁴.

وقال القرطبي: «الراجفة أي المضرية كذا قال عبد الرحمن بن زيد، قال: هي الأرض والرادفة الساعية. مجاهد: (الرادفة)، (الزلزلة) و(الراجفة) الصيحة، وعنه أيضاً ابن عباس والحسن وقتادة.. هما الصيحتان: أي النفختان. أما الأولى فتみて كل شيء بإذن الله تعالى، وأما الثانية فتحي كل شيء بإذن الله تعالى»⁵. فمعاني: الواقعة، النفحة الأولى، النفحة الثانية، الاضطراب، الصيحة، كل ذلك تدل عليه لفظتا (الراجفة) و(الرادفة) ذوات الوقع الصوتي الهائل؛ فالراجفة: الدالة على التزلزل والاضطراب والصياح وتبدل معلم الأرض.. يتعالق فيها تكرار الراء مع جهر الجيم وتأفيف الفاء، مضاف إليها ذلك المد

¹ - سورة النازعات: 7/6.

² - الكشاف : 4/212.

³ - أساس البلاغة، مصدر سابق، ص 222.

⁴ - معانٍ القرآن، مصدر سابق، 3/231.

⁵ - الجامع لأحكام القرآن، مصدر سابق، 10/118.

الهائل، وهاء السكت المبنية عن مجھول سيقع، بل إن الراجفة ليست لحركة الأرض والأحياء فقط، فھي أيضاً من قوّلهم: رجف الرعد يرجف رجيفاً ورجفاً إی: أظهر الصوت والحركة، ومنه سميت الأراجيف، لاضطراب الأصوات بها.¹

فيتناسب –إذاً– معنى (الراجفة) صوتاً ودلالة مع الاستعمال العربي لمادة رجف في الدلالة على حركة الأشياء وأضطرابها وحركة أعضاء النطق وأدائها.

وأما الرادفة فتتوافق في الصدى والوزن مع معلم الواقعـة، والآزفة، والقارعة، خاصة وأنها تشتمل على تتابع صوتي مجھور تتبذبـب معه الأوتار الصوتـية، وهي أصوات: الراء والمد والدال وما فيها من جھر، وهو أمر مناسب لمشهد بـعث الناس والخلائق وانتشارهم وتلقـيـهم لصـيـحة البعث والنشرـ، فـجـھـرـ هذه الأصوات يـكـادـ يـعـبرـ عن صـيـحةـ الحـشـرـ في ذلكـ الـيـومـ المـوعـودـ.

● قال تعالى: ﴿هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْعَاشِيَةِ﴾². قال الزمخشري: «(الْعَاشِيَةِ) الـداـهـيـةـ الـتـيـ تـغـشـىـ النـاسـ بشـدائـهـاـ وـتـلـبـسـهـمـ أـهـواـلـهـاـ يـعـنيـ الـقـيـامـةـ وـقـيـلـ النـارـ»³. وقال القرطبي: «(الْعَاشِيَةِ) النـارـ تـغـشـىـ وـجـوهـ الـكـفـارـ.. وـقـيـلـ تـغـشـىـ الـخـلـقـ.. وـقـيـلـ الـمـرـادـ الـنـفـخـةـ الـثـانـيـةـ لـلـبـعـثـ لـأـنـاـ تـغـشـىـ الـخـلـائـقـ. وـقـيـلـ(الْعَاشِيَةِ):ـ أـهـلـ الـنـارـ يـغـشـونـهـاـ وـيـقـتـحـمـونـ فـيـهـاـ»⁴. وقال ابن منظور: «الْعَاشِيَةِ الـداـهـيـةـ مـنـ خـيـرـ أوـ شـرـ أوـ مـكـروـهـ وـمـنـهـ قـيلـ للـقـيـامـةـ:ـ الـغـاشـيـةـ،ـ وـأـرـادـ فـيـ غـشـيـاتـ الـمـوـتـ»⁵.

فالغاشية اسم من أسماء يوم القيمة سميت بذلك لأنها تغشى الناس بأهواهم وتفجؤهم بشدائدها، أو أنها النار التي تغشى وجوه الكفار، وهي الـداـهـيـةـ الـطاـمـةـ، التي تحـيطـ بالـنـاسـ منـ كـلـ جانب، وـقـلـأـ قـلـوبـهـمـ فـزـعـاـ وـخـوفـاـ. وـ(الْعَاشِيَةِ)ـ الـتـيـ تـتـالـفـ فـيـهـاـ الـغـينـ الـطـبـقـيـةـ الـرـخـوـةـ الـمـفـخـمـةـ مـعـ الشـينـ المتـفـشـيـةـ الـرـخـوـةـ،ـ يـنـضـافـ إـلـيـهـمـ صـوـتـ الـمـدـ (الـأـلـفـ)ـ فـتـقـرـبـ فـيـ صـدـاـهـاـ الصـوـتـيـ مـنـ مـنـاخـ الـوـاقـعـةـ وـالـقـارـعـةـ

¹ - المصدر نفسه، 118/10.

² - سورة الغاشية الآية 1.

³ - الكشاف، مصدر سابق، 4/246 ، وينظر: أساس البلاغة، مصدر سابق، ص 451.

⁴ - الجامع لأحكام القرآن ، مصدر سابق، 10/17.

⁵ - لسان العرب ، مصدر سابق، 8/568.

والراجفة والرادفة وغيرها، فتكون هذه الصيغة في بنائها السائد حافلة في دلالتها الصوتية بالأهواز والأفراع والأحداث الجسمام، أحداث يوم القيمة، اليوم الذي لا مرد له: ﴿يَوْمٌ تُبَدِّلُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ وَالسَّمَاوَاتُ وَبَرَزَوا لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْفَهَارِ﴾¹.

المطلب الخامس: المناسبة بين اللفظ والمعنى في الفاظ القرآن.

استخدم القرآن الكريم طائفة من الألفاظ الموحية بمعناها من جرسها، بحيث تكون الأصوات دالة بجرسها على معنى اللفظ الذي يتركب منها، كما أن اللفظ بمعناه يحاكي طبيعة الأصوات من حيث جرسها وأداؤها. وقد ألفت الأقدمون إلى هذا النوع من الألفاظ الموحية، وأغلب الظن أن بذرة هذه الفكرة، قد وجدت عند قدامى التحويين واللغويين؛ فقد روى عن الخليل أن العرب قالوا في الدلالة على صوت الجندب: صر لأن في صوته امتداداً واستطالة، أما البازى فدللت العرب على صوته بالفعل صرصر، لأن فيه تقاطعاً وعدم استمرار. وقد خص ابن جني هذا النوع من الألفاظ بباب مستقل في كتاب الخصائص سماه "باب في تصاقب الألفاظ لتصاقب المعاني" وما ذكر فيه: "العسف والأسف؛ العين أخت الهمزة كما أن الأسف يعسف النفس وينال منها، والهمزة أقوى من العين كما أن أسف النفس أغفلظ من التردد بالعسف فقد ترى تصاقب اللفظين لتصاقب المعين".²

ونشير فيما يلي لأمثلة هذا النوع من الدلالة الصوتية في شواهد الزخشيри وغيره من اللغويين والمفسرين.

● لفظ "ينعق" في قوله تعالى: ﴿وَمَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمَثَلِ الَّذِي يَنْعَقُ إِمَّا لَا يَسْمَعُ إِلَّا دُعَاء وَإِنَّاء صُمُّ بُكْمٌ عُمُّيٌّ فَهُمْ لَا يَعْقُلُونَ﴾.³

قال الزخشيри: «(كمثل الذي ينعق)، ومثل الذين كفروا كبهائم الذي ينعق. والمعنى ومثل داعيهم إلى الإيمان في أنهم لا يسمعون من الدعاء إلا جرس النغمة ودوي الصوت من غير إلقاء أذهان، ولا

¹ - سورة إبراهيم الآية 48.

² - المخصائص، مصدر سابق، 499/1.

³ - سورة البقرة الآية 171.

استبصر كمثل الناعق بالبهائم التي لا تسمع إلا دعاء الناعق ونداءه الذي هو تصويب بها وزجر لها،
ولا تفقه شيئاً آخر ولا تعني كما يفهم العقلاء ويعون»¹.

وذكر ابن مظور في تفسير هذه الآية عن الفراء قوله: «أضاف المثل إلى الذين كفروا ثم شبهم بالراغي، ولم يقل كالغنم، والمعنى والله أعلم مثل الذين كفروا كالبهائم التي لا تفقه ما يقول الراغي أكثر من الصوت، فأضاف التشبيه إلى الراغي والمعنى في المرعى قال: ومثله في الكلام: فلان يخالفك كخوف الأسد، المعنى كخوفه الأسد لأن الأسد معروف أنه المخوف، وقال أبو إسحاق: ضرب الله لهم هذا المثل وشبهم بالغنم المنعوق بما لا يسمع إلا الصوت، فالمعنى مثلك يا محمد ومثلهم كمثل الناعق والمنعوق بما لا يسمع، لأن سمعهم لم يكن ينفعهم فكانوا في تركهم قبول ما يسمعون بمنزلة من لم يسمع»².

وما يلاحظ على هذه الأقوال أن وجه الدلالة في (ينعق) هو: صوت الراغي إذا صوت بالغنم، ومن حكاية استدعاء الغنم عند العرب قولهم دع دع³، فصوت العين المتسم بالتصاعنة والوضوح السمعي نتيجة لجهره اشتملت عليه مادة(ينعق)، وكأنها تدل في ذاتها على النداء أو التصويب بالغنم، فصوت الحكاية في نظرنا هنا هو العين وجيء بالنون لتسهيل عملية النطق، والكاف لتوهم إثناء الحكاية عند مخرجها. وما يجدر ذكره أيضاً في هذا الموضوع، أن حكاية زجر الإبل لتحبس يشتمل هو أيضاً على صوت العين، وحكاية زجر الإبل هي: «عيء عيء»⁴.

- لفظ «خرّ» في قوله تعالى ﴿وَمَنْ يُشْرِكُ بِاللَّهِ فَكَانَمَا خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ فَتَخْطَقُهُ الطَّيْرُ أَوْ تَهْوِي بِهِ الرِّيحُ فِي مَكَانٍ سَعِيقٍ﴾⁵، قال الزمخشري: «خرّ من السقف ﴿فَكَانَمَا خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ﴾ وخرروا لأذقانهم خروراً. وخرّ الماء خريراً وخرخر، وكذلك الريح والقصب، وقال العجاج:

¹- الكشاف ، مصدر سابق، 328/1 و الرمخشري، الأساس، ص 643.

²- لسان العرب ، مصدر سابق، 1081/5 ، (ن ع ق). و الفراء، معاني القرآن ، 99/1.

³- صالح سليم عبد القادر، الدلالة الصوتية في اللغة العربية ، منشورات جامعة سوهاج 1988، ص 71.

⁴- المرجع نفسه، ص 61.

⁵- سورة الحج الآية 31

لوز العصافير ولوذ الدخل *** تحت العضاه من خرير الأجدل من حفييف، وله عين خراة في أرض خوارة »¹. وقال محمود الطناحي: «...﴿ خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ ﴾، سقط ويقال للحجر إذا تدهدى من الجبل خر يخُر خرورا بضم الخاء من يخُر، وخر الماء يخُر خريرا بكسر الخاء وكذلك خر الميت يخُر خريرا. وفي حديث حكيم بن حزام رضي الله عنه قال: بايعت رسول الله صلى الله عليه وسلم على أن لا أخر إلا قائما. قال أبو عبد القاسم بن سلام: قد أكثر الناس في معنى هذا الحديث وما له عندي وجه إلا أنه أراد بقوله: لا أخر: لا أموت لأنه إذا مات فقد خر وسقط. وقوله: «إلا قائما» أي إلا ثابتًا على الإسلام وكل من ثبت على شيء وتمسك به فهو قائم عليه»². وقال ابن منظور في اللسان: «الخَرِير صوت الماء والريح والعقارب إذا حفت وقد يضاعف إذا توهم سرعة الخرير في القصب وغيره فيحمل على الخرخة وأما في الماء فلا يقال إلا خرخة ..»³. فالخَرِير صوت الماء والريح ولكنه أيضا للسقوط قال صاحب اللسان: «خر الحجر يخُر خرورا: صوت في انحداره بضم الخاء من يخُر، وخر الرجل وغيره من الجبل خرورا، وخر الحجر إذا تدهدى من الجبل»⁴.

وسواء الخرور الذي للحجر أو الخرير الذي للماء، فقد نصت الأقوال السابقة - كما في قول الطناحي وابن منظور - أن مادة (خر) حكاية لصوت الماء والسقوط، وهي تعبر عن الاندفاع والجري، والجامع بين الاستعملين هو وجود الراء التكيرية الدالة على الاضطراب والاهتزاز، ومن ثم جاء اللفظ دالاً على المعنى دلالة تستفاد من جرس الصوت وطبعته النطقية. ويمكن أن نلاحظ كلمات أخرى تشتراك مع (خر) في انتهائهما بالراء وتختلف عنها في الصوت الأول مثل (جر) و(كر) وهما كلمتان دالتان

¹ - أساس البلاغة، مصدر سابق، ص 157-158

² - محمود الطناحي، من أسرار اللغة ، 2/495، وابن منظور، اللسان ، 3/221

³ - لسان العرب ، مصدر سابق، 3/220

⁴ - المصدر نفسه، 3/220

أيضاً على الاندفاع والاضطراب، فصوت الحكاية إذن هنا هو الراء، ثم تأتي الأصوات التي تسبقها حسب الموضع¹.

والصوت الذي يدل على التهاوي والسقوط لا يمكن فصله عن معنى الخير الذي للماء، وصوت الريح، وبذلك فهما وحدة صوتية واحدة متلاصبه وإن كانت تلك الوحدة أحياناً تطلق على فعل المؤمن حين ينكب ساجداً لربه معتداً بفضله؛ فالخاء بما فيها من دلالة صوتية على الانتشار والشيوخ لرحاوتها، والراء بما فيها من دلالة صوتية على تكرار الفعل وجريانه واندفاعه، فإن اتحادهما في صيغة واحدة يؤكّد ثبوت معنى التهاوي والحركة والأنسياب والسجود، وكلها معان تتصادق في دلالتها اللغوية مع طبيعة (حرّ) الصوتية.

• لفظ: "صِرّ" في قوله تعالى: ﴿مَتَّلِئُ مَا يُنْفِقُونَ فِي هَذِهِ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا كَمَّئِلٍ رِّيحٍ فِيهَا صِرٌّ أَصَابَتْ حَرْثَ قَوْمٍ ظَلَمُوا أَنفُسَهُمْ فَأَهْلَكَتْهُمُ اللَّهُ وَلَكِنْ أَنفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ﴾². إن مادة (صرّ) بأصواتها المخلجة تستحضر معها قواصف الرعد، وزحمة الرياح، وصقيع البرد، ووابل المطر والثلج، قال الزمخشري: «الصر: الريح الباردة، الصرصار وفيه أوجه».

1 - أن الصّر في صفة الريح بمعنى الباردة، فوصف بها القرة بمعنى: فيها قرّة صُر كما تقول برد بارد على المبالغة.

2 - أن يكون الصّر مصدراً في الأصل بمعنى البرد فجيء به على أصله.

3 - أن يكون شبه ما كانوا ينفقون من أموالهم(أي المشركين) بالزرع حسنه البرد فذهب حطاماً³.

والصّر عند الإمام الفراهي: الجمع ثم الشد والعزم⁴.

¹ صالح سليم عبد القادر، الدلالة الصوتية في اللغة العربية ، مرجع سابق، ص 65.

² سورة آل عمران الآية 117.

³ الكشاف، مصادر سابق، 457/1. والأساس، مصدر سابق، ص 353.

⁴ الفراهي ، مفردات القرآن ، مرجع سابق، ص 292.

وقال ابن منظور في اللسان: «..الصر بالكسر والصرة شدة البرد، وقيل هو البرد عامة.. وقال الليث: الصر البرد الذي يضرب النبات ويحسنه وريح صير وصرصر: شديدة البرد وقيل شديدة الصوت.. وقال ابن السكikt: ريح صرصر فيه قولان: يقال أصلها صر من الصر وهو البرد فأبدلوا مكان الراء الوسطى فاء الفعل كما قالوا تخفف الثوب وكبكروا، وأصله: تخفف وكبيروا ويقال هو من صرير الباب ومن الصّرة وهي الضّجة»¹.

فإن الجرس الصوتي لمادة (صر) يدل على حالة ووصف هذه الريح التي تصطرك معها الآذان وتربجح معها الأطراف، فإذا انضم إلى ذلك شدة الصوت أو صوت الصرير، كان ذلك دالة خاصة على أن هذه الريح لها أوصاف معينة.

فقد نقل ابن منظور عن ابن الأباري، قوله في تأويل قوله تعالى: ﴿كَمَثِيلٍ رِّيحٍ فِيهَا صِرٌ﴾. قال: «فيها ثلاثة أقوال: أحدهما فيها صر أو برد، والثاني: فيها تصويب وحركة، وروي عن ابن عباس قول آخر» فيها صر قال: فيها نار. وقال الزجاج: الصّرة أشد الصياح تكون في الطائر والإنسان وغيرهما»².

إن ما أشار إليه ابن الأباري فيما نقله عنه صاحب اللسان من أن (فيها صر) يعني: فيها تصويب وحركة، فجعل صير مثل صرصر.. يوافقه فيه الزمخشري حين ذكر في تفسير قوله تعالى: ﴿فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا فِي أَيَّامٍ نَّحِسَاتٍ﴾³. ذكر ما مؤداه أن الصرصر: العاصفة التي تصرصر، أي تصوت في هبوبها⁴، وأضاف الزمخشري أن الصرصر: هو البرد الذي يصر أي يجمع ويقبض⁵.

¹ - لسان العرب، مصدر سابق، 420/3.

² - لسان العرب ، مصدر سابق، 420/3.

³ - سورة فصلت الآية : 16.

⁴ - الكشاف، مصدر سابق، 449/3.

⁵ - وقد ورد هذا المعنى عند الإمام الغراхи كما سبقت الإشارة (يُنظر: مفردات القرآن، ص 292).

وربما يكون وصف الصّرّ بأنه صوت الريح محاكاة لصوت بعض الطيور كالجندب والبازى وغيرهما فقد ذكر¹ ابن منظور أنه قيل لامرأة: أي النساء أبغض إليك فقالت: التي إن صاحت صرصرت.. وصوت الطائر صوت وخص بعضهم به البازى والصرق..

وفي حديث جعفر بن محمد: اطلع علي ابن الحسين وأنا أنتف صرًا. يقال صر العصفور يصر إذا صاح، وصر الجندب يصر صريراً، وصر الباب يصر..

وكل صوت شبه ذلك فهو صرير، إذا امتد، فإذا كان فيه تحفيض وترجيع في إعادة ضوعف كقولك: صرصر الأخطب صرصرة، كأنهم قدروا في صوت الجنديب المدد وفي صوت الأخطب الترجيع².

ومن شواهد مصادقة اللفظ للمعنى دلالة حروف الزيادة في الصيغ الصرفية مثل الهمزة والسين والتاء، فقد توافرت بعض الأبنية والألفاظ في القرآن تشتمل على حروف زيادة، ثم إننا بحد ثمة مصادقة بين هذه البني وما تدل عليه من المعانٍ: مثل استعصم، استفزز، اسطاعوا، وغيرها.

- في قوله تعالى: ﴿وَلَقَدْ رَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِهِ فَاسْتَعْصَم﴾³. قال الزمخشري: «الاستعصم بناء مبالغة يدل على الامتناع البليغ والتحفظ الشديد كأنه في عصمة، وهو يجتهد في الاستزادة منها، ونحوه استمسك واستوسع الفتق واستجتمع الرأي، واستفحّل الخطب»⁴. فالاستعصم في نظر الزمخشري هنا مبالغة يدل على الامتناع البليغ، وأما البناء الذي يدل على مطلق الامتناع فهو "اعتصم" قال ابن منظور: «اعتصم به واستعصم: امتنع وأبي، قال الله عز وجل حكاية عن امرأة العزيز حين راودته عن نفسه (فاستعصم) أي تأبى عليها ولم يجدها إلى ما طلبت»⁵.

¹ - حكى ذلك عن أبي العباس ثعلب.

² - لسان العرب، مصدر سابق، 420/3.

³ - سورة يوسف الآية 32.

⁴ - الكشاف، مصدر سابق، 318/2.

⁵ - لسان العرب، مصدر سابق، 367/9.

والحق أنه وإن كان "استعصم" بناء يحمل دلالة استعصى كما ذكر القرطبي¹ إلا أنه يتجاوزه في الدلالة على شدة الامتناع عن ارتكاب المعصية، ولتأمل دلالة السين والتاء؛ السين في صفيتها الشديد الناشئ عن شدة احتكاكها بجري الماء، والتاء الشديدة المتنع معها النفس في الخروج من بين العضوين حين اتصالهما قبل الانفراج.. لتأمل كيف تألف ذلك وتصاقب مع معنى الامتناع الشديد. على أن بناء استعصم يدل - أيضاً - على معنى آخر تابع لمعنى الامتناع الشديد، وهو معنى طلب العصمة، ولعل ما يدل على ذلك هو ما ذكره الزمخشري في الكلام السابق عن الاستعصم: كأن نبي الله في عصمة وهو يجهد في الاستزادة منها، وقد عبر عن ذلك الزمخشري في الأساس بقوله: «دعني إلى مكروه فاستعصم أي أبي وطلب العصمة منه»².

• في قوله تعالى: ﴿وَاسْتَفِرْزْ مَنِ اسْتَطَعْتَ مِنْهُمْ بِصَوْتِكَ وَاجْلِبْ عَلَيْهِمْ بِخَيْلِكَ وَرَجْلِكَ﴾³ قال الزمخشري: «استفزاز إبليس هو كلام ورد مورد التمثيل مثلت حاله في تسلطه على من يغويه بغوار أوقع على قوم فصوت بهم صوتاً يستفزهم من أماكنهم ويقلقهم عن مراكزهم وأجلب عليهم بجنده ورجاله حتى استأصلهم..»⁴.

فالاستفزاز - إذن - هو تصويت بإزعاج يقع من إبليس على من يغويه، غير أن هذا التصويت ليس تصويباً ناتجاً عن كلام وإنما هو دعاء واستخفاف باستخدام وسائل الإغواء والوسوسة وغيرها، ولكن خطره على قلب المستفز ووقعه عليه، يشبه ما يقع من مغوار إذا واجه خصماً، فإنه ينطلق بصوته مدوياً وبرجاله وجنده فيقلق خصمه ويزعجه و يجعله يترك موقعه ويستجيب للاستفزاز قال ابن منظور: «استفزه الخوف أي استخفه، وفي حديث صفية: لا يغضبه شيء ولا يستفزه أي لا يستخفه ورجل فز:»

¹ - الجامع لأحكام القرآن، مصدر سابق، 111/5.

² - أساس البلاغة، مصدر سابق، ص 423.

³ - سورة الإسراء الآية 64.

⁴ - الكشاف، مصدر سابق، 256/2.

أي خفيف»¹. وقد نقل القرطبي في تفسيره أن الاستفزاز أصله القطع، ومنه تفترز الثوب إذا انقطع والمعنى استزله بقطعلك إيه عن الحق. واستفزه الخوف أي استحقيقه وقعد مستوفراً أي غير مطمئن². وأما الدلالة الصوتية في تركيب (استفزز) فتظهر من خلال دلالة أصوات الزيادة (السين والتاء) وكذا دلالة الزياء؛ فأصوات الزيادة (السين، والتاء) بما فيها من صفير السين وشدة التاء، قد أضفت قوة على الأداء الصوتي، لأن صفيت الصغير والشدة من صفات القوة في الأصوات، ثم إن صفة الجهر في الزياء بالإضافة إلى الصغير تعد من أكثر الصفات قوة، فالجهر يحدث نتيجة لذبذبة الأوتار الصوتية مما يضفي على الصوت قوة إسماع عالية، وهو ما يسميه المحدثون بقوة الوضوح السمعي، وقد ذكر بعضهم³ أن أصوات المد تزيد قوة إسماعها وانتظامها الموسيقي لكونها أصوات مجهرة، وهذا ينطبق على الزياء أيضاً وإن كان بدرجة أقل.

● في قوله تعالى: ﴿فَلَا تَسْمَعُ إِلَّا هَمْسًا﴾⁴ قال الزمخشري: «(فَلَا تَسْمَعُ إِلَّا هَمْسًا) وهو الركيز الخفي، ومنه الحروف المهموسة، وقيل هو همس الإبل وهو صوت أحافتها إذا مشت: أي لا يسمع إلا خفق الأقدام ونقلها إلى المخشر»⁵. وقال ابن منظور: "الهمس الخفي من الصوت والوطء والأكل، وقد همسوا الكلام همسا وفي التنزيل (فَلَا تَسْمَعُ إِلَّا هَمْسًا) في التهذيب: يعني به والله أعلم خفق الأقدام على الأرض، ويقال إنه الصوت الخفي، وفي الحديث: فجعل بعضنا يهمس إلى بعض؛ الهمس: الكلام الخفي لا يكاد يفهم، ومنه الحديث: كان إذا العصر همس. الجوهرى: همس الأقدام أخفى ما يكون من صوت الوطء⁶. والهمس مصطلح من المصطلحات الصوتية التي أطلقها سيبويه على طائفة من الأصوات قال:

¹ - لسان العرب، مصدر سابق، 84/4، (ف ز ز). وأساس البلاغة، مصدر سابق، ص 473. و الفراء، معاني القرآن، مصدر سابق، 127/2.

² - الجامع لأحكام القرآن ، مصدر سابق، 178/5.

³ - غالب فاضل المطلي، الأصوات اللغوية ، ص 25.. وينظر: أحد مختر عمر، دارسة الصوت اللغوي ، ص 287.

⁴ - سورة طه آية 108.

⁵ - الكشاف، مصدر سابق، 554/2. وأساس البلاغة، مصدر سابق، ص 706.

⁶ - لسان العرب، مصدر سابق، 344/4 (هـ س). و الفراء، معاني القرآن، 192/2.

" فأما المهموس فحرف أضعف الاعتماد في موضعه حتى جرى معه النفس¹ وأما المحدثون فيسمون الصوت الذي لا يتذبذب الوتران الصوتيان عند نطقه صوتاً مهماً، فالهمس هو إخفاء الصوت.²

ونفهم مما سبق أن الهمس هو الصوت الخفي، ويتطابق في ذلك المعنى اللغوي مع المعنى الاصطلاحي وإن كان المعنى اللغوي يتضمن الدلالة على صوت أخفاف الإبل إذا مشت، وسواء أكان الهمس في موقف المخسر هو لخلف الأقدام كما نص على ذلك الزمخشري، أم لمطلق الصوت الخفي.. فإن تركيب (همس) بما اشتمل عليه من أصوات يدل دلالة صوتية على مؤداه الاستعمالي، ذلك أن الماء صوت مهموس وقد قال عنه الخليل: ولو لا هته في الماء لأشبأت الحاء³ وجاء في اللسان: قال سيبويه من الحروف المهموسة وهو الماء، وذلك لما فيها من الضعف والخلفاء".⁴

كما أن صوت السين هو أيضاً صوت مهموس، فإذا اجتمع صوتان مهموسان في تركيب واحد وقد أطلقته العربية على الخفاء والخلفات، فإن ذلك يدل على تمام دلالة الجرس الصوتي للهاء والسين على معنى الخفاء .

● في قوله تعالى: ﴿تَأْنِي تَقْدِفُ بِالْحَقِّ عَلَى الْبَاطِلِ فَيَدْعُهُ﴾⁵ قال الزمخشري في تفسير ذلك: « واستعار لذلك (غلبة الجد للهو) القذف والدمغ تصويراً لإبطاله وإهداه ومحقه، فجعله كأنه جرم صلب كالصخرة مثلاً قذف به على جرم رخو أجوف فدمجه».⁶ فالقذف وهو شدة إلقاء الشيء والدمغ الذي هو حرق الشيء استخدما هنا للدلالة على ما يلحقه الحق بالباطل من هزيمة إذا علاه وقهره كما عبر⁷ الزمخشري في المفصل، وقال ابن منظور: « القهر والأخذ من فوق دمغ كما يدمغ الحق الباطل، ودمغه يدمغه دمغاً».

¹ - الكتاب، 434، ولسان العرب ، مصدر سابق، 345/4 (هـ مـ).

² - ينظر: غانم قدوري الحمد، المدخل إلى علم أصوات العربية ، ص 102.

³ - العين، مصدر سابق، ص 64.

⁴ - لسان العرب، مصدر سابق، 1/828.

⁵ - سورة الأنبياء الآية 18

⁶ - الكشاف، مصدر سابق، 2/566.

⁷ - المفصل، ص 195.

غلبه وأخذه من فوق وفي التنزيل ﴿بَإِنْ نَقْذِفُ بِالْحَقِّ عَلَى الْبَاطِلِ فَيَدْمَعُهُ﴾ أي يعلوه ويغله ويطبله، قال الأزهري: فيدمجه فيذهب به ذهاب الصغار والذل^١.

وأما الراغب الأصفهاني فذهب إلى أن الدمع هو كسر الدماغ^٢ وهذا أخذنا بظاهر اللفظ، غير انه لا ينفي ما أوردناه من معانٍ أخرى ذكرناها، ووجه مصادقة اللفظ للمعنى تتجلّى من خلال ما تتصف به أصوات الدال والميم والغين من قوة ووضوح في السمع، وعلو في درجة الجهر، وكذلك ما لشدة الدال من أهمية في الإيحاء بالقوة الغالبة والدفع العنيف، وذلك ما يظهر في الانفجار الذي يعقب حبس هواء الدال لفترة معينة، محدثاً صوتاً انفجارياً مزليلاً. ثم يأتي صوت الميم الانسيابي الذي يتسرّب معه الهواء من خلال تحويف الأنف محدثاً صفة الغنة التي هي نوع من الجهر الصوتي في الميم. وفي الأخير يأتي صوت الغين الرخو الذي تدل رخاوته على التلاشي والاضمحلال الذي يصيب الباطل بعد أن يصاب في مقتل؛ فالرخاؤ بما هي تسرب للهواء من خلال مجرّض ضيق تشبه تلاشي الباطل وذهابه أمام سطوة الحق وغلبته ووضوح حاجته وظهور برهانه.

وقد أورد القرطبي^٣ في تفسيره للحق والباطل في الآية السابقة جملة من الآراء، بعضها يفسر الكلمتين بالقرآن والشيطان، وبعضها بالحجّة والشبهة، وبعضها بالمواعظ والمعاصي، وكلها في الواقع معانٍ متقاربة.

● في قوله تعالى: ﴿لَا يَسْمَعُونَ حَسِيسَهَا﴾^٤. فقد فسرها الزمخشري بالصوت^٥، أي صوت النار وهو الحسيس، وذكر ابن منظور أن حسيسها هنا يعني حسها وحركة تلهبها، لأن الحسيس والحسّ يعني واحد عنده وهو الذي تسمعه مما يمر قريباً منك ولا تراه^٦. وفسر صاحب المصباح المنير الحسيس بأنه:

^١- لسان العرب ، مصدر سابق، 388/5 (د م غ).

^٢- معجم مفردات ألفاظ القرآن، ص 131.

^٣- الجامع لأحكام القرآن ، مصدر سابق، 130/6.

^٤- سورة الانبياء الآية 102.

^٥- الكشاف ، مصدر سابق، 2/ 585.

^٦- لسان العرب ، مصدر سابق، 163/4 (ح س س) .

الصوت الخفي¹، وعلى العموم فالحسيس أو الحس حكاية صوت النار وغيرها، غير أنه أنساب للدلالة على صوت النار، ذلك أن ما أخبر به الله عز وجل من أن أهل الجنة لا يسمعون حتى حسيس جهنم فيه دلالة على أن لجهنم حركة وحشّاً صوتاً، قال الطناحي: الحسيس والحس الحركة². والدلالة الصوتية للفظ حسيس تمثل في اشتتماله على صوت الحاء والسين المهموسين، والممس لغة: ما خفي من الكلام، جاء في اللسان: "الممس الخفي من الصوت والوطء والأكل، وقد همسوا الكلام همساً وفي التنزيل: ﴿فَلَا تَسْمَعُ إِلَّا هَمْسًا﴾ وفي التهذيب يعني به والله أعلم خفق الأقدام على الأرض.. وروي عن ابن الأعرابي قال: ويقال اهمس وصه أي أمشي خفياً واسكت، وفي الحديث: فجعل بعضنا يهمس إلى بعض. الممس الكلام الخفي لا يكاد يفهم ومنه الحديث: «كان إذا صلى العصر همس» قال أبو الهيثم: إذا أسر الكلام وأخفاه، فذلك الممس من الكلام، قال شمر: الممس من الصوت والكلام ما لأغور له في الصدر وهو ما همس في الفم.³

إذا فالدلالة اللغوية للفظ همس تدل على الخفاء، وقد مر بنا أن الحسيس هو ما تسمعه مما يمر قريباً منك ولا تراه، فناسب أي يكون صوتاً الحاء والسين المهموسان أي الخفيان دالين على الخفاء، لأن الاصطلاح الصوتي للهمس يحمل المعنى اللغوي لمادة (همس)، فعدم ذبذبة الأوتار الصوتية وهو ما يكون في حال الحاء والسين، من شأنه أن يجعل الصوت خفياً لا يُسمع له صدى أو وضوح في السمع، أو لا يسمع له رنين حين النطق به.

● في قوله تعالى: ﴿يَوْمَ يُدَعُونَ إِلَى نَارٍ حَمَّنَمْ دَعَّا﴾⁴. قال الزمخشري: «الدع: الدفع العنيف، وذلك أن حزنة النار يغلون أيديهم إلى أعناقهم ويجمعون نواصيهم إلى أقدامهم ويدفعونهم إلى النار دفعاً على وجوههم وزحجاً في أقفيتهم»⁵. وقال صاحب اللسان: دعه دفعه في جفوة، وقال ابن دريد: دعه دفعه

¹- الفيومي، المصباح المنير، ص 135.

²- الطناحي، من أسرار اللغة، 1/356.

³- لسان العرب، مصدر سابق، 344/4 345 (هـ م س).

⁴- سورة الطور الآية 13.

⁵- الكشاف، مصدر سابق، 23/4.

دفعاً عنيفاً وفي التنزيل(فذلك الذي يدع اليتيم)؛ أي يعنف به عنفاً دفعاً وانتهاراً وفيه(يوم يدعون إلى نار جهنم دعاً)، وبذلك فسره أبو عبيدة فقال: يدفعون دفعاً عنيفاً وفي الحديث: اللهم دعهما إلى النار جهنم دعاً. وقال مجاهد: دفراً في أقفيتهم.. الدع: الطرد والدفع.¹

وذكر القرطبي أن معنى(يدعون) يدفعون إلى جهنم بشدة وعنف يقال: دعنته أدعه دعاً أي دفعته، ومنه قوله تعالى: ﴿فَذَلِكَ الَّذِي يَدْعُ الْيَتَمَ﴾ [سورة الماعون الآية 02]. وفي التفسير: إن خزنة جهنم يغلون أيديهم إلى أعناقهم، ويجمعون نواصيهم إلى أقدامهم، ثم يدفعونهم في النار دفعاً على وجوههم وزخا في أعناقهم حتى يردوا النار².

وأما الدلالة الصوتية للفظ (دفع) فتظهر من خلال ما يتصل به صوت الدال والعين من قيم صوتية قوية تشير إلى قوة فعل الدفع وهي صفات الشدة والجهر في الدال؛ فقوية انفجار صوت الدال الناتج عن انخساض الهواء أو النفس لفترة معينة قبل العضوين المشكلين له، وكذا قوة جهر الدال الناتج عن ذبذبة الأوتار الصوتية.. كل ذلك يجعل من صوت الدال صوتاً قوياً. وأما العين فتتصف بالجهر والنساءة والتعدد بين الشدة والرخاوة أو التوسط، فالجهر في العين هو ذبذبة الأوتار الصوتية معها ذبذبة عالية، وهو الأمر الذي يجعل منها صوتاً جرسياً كما عبر عن ذلك الخليل³، ووصفها بالإطلاق والضخامة والنساءة.

هذا وفسر الزمخشري لفظ (يدفع) في قوله تعالى: ﴿فَذَلِكَ الَّذِي يُدْعُ الْيَتَمَ﴾⁴ بمثل ما فسره به في الشاهد السابق حيث قال:(يدع اليتيم) أي يدفعه دفعاً عنيفاً بجهفة وأدى ويرده رداً قبيحاً بزجر وخشونة⁵.

¹ - لسان العرب ، مصدر سابق، 78/5 (دع) .

² - الجامع لأحكام القرآن ، مصدر سابق، 41/9 ، وينظر: الفراء ، معاني القرآن ، مصدر سابق، 91/3 .

³ - العين ، مصدر سابق ، 1/ 53-54 .

⁴ - سورة الماعون الآية 02 .

⁵ - الكشاف ، مصدر سابق ، 4/ 289 .

خاتمة

كانت الرحلة مع القيم الصوتية للأصوات وأثرها في بلاغة ألفاظ القرآن الكريم كثيرة الفوائد والفرائد، إنما رحلة كشفت عن خصائص القيم الصوتية للأصوات اللغة وأثرها في بلاغة القرآن الكريم. وبعد أن تدارسنا نماذج وأمثلة عن قيم بعض الأصوات دلالاتها وأثرها في البلاغة القرآنية في بعض مدونات التفسير واللغة ، يمكننا أن نخلص إلى جملة نتائج محددة:

1. إن بعض الأصوات اللغوية صدى صوتيًا سمعياً متفرداً وجرساً موسيقياً موحياً، تولد من طبيعة القيم الصوتية لتلك الأصوات، أو تولد من خلال التكرار الذي حصل لبعضها في بنية الكلمة أو اللفظة.. يؤدي ذلك إلى بناء دلالات خاصة، تتلائم مع طبيعة تلك القيم، في نحو ما رأينا في دلالات: الخوف والصراخ والزلزلة والكتب والعنف والخصام.
2. إن الوضوح السمعي القوي التي تتصف به أصوات الصفير، يجعل لها وقعاً صوتيًا مميزاً، تولد مما تختضن به من رخاوة عالية، وضيق في مخرج النفس، وهو ما يُحدث صفيرًا وأزيزًا مدوياً، يترك معه أثراً في النفس، ويحمل دلالات: الدعوة إلى الكف عن المنهي عنه، والإعلام بقبح اقترافه والتلبس به، جلاء وظهور خطورته.
3. يوحى المد الصوتي في بعض ألفاظ القرآن بدلالات تتجاوز الإيحاء إلى إفاده المعاني البلاغية المتکاثرة، مثل ما يظهر في صيغ: الحافة، الطامة، الصافة، كافية.. وغيرها. فالصدى الصوتي البعيد والمدوّي، المتولد من قيمة المد والاستغراق في طول صائب الفتحة.. يتفاعل مع النفس متربقاً للمجهول من الحقائق والمفاجئات والتوازن.
4. قد يكون للسمى الواحد في القرآن ألفاظ متعددة، ذات قالب صرفي واحد، وذات نسق صوتي متشابه؛ فألفاظ: القارعة، الواقعة، الآزفة، الراجفة، الرادفة.. كلها ألفاظ تدل بجرسها الصوتي على معانٍ متعددة، ترتد إلى مسمى واحد وحقيقة واحدة هي يوم القيمة، وما يكون فيه من مشاهد القرع والفنز والمفاجئة وغيرها.

قائمة المصادر والمراجع:

• القرآن الكريم برواية حفص عن عاصم.

- 1) أحمد عبد التواب الفيومي: أبحاث في علم أصوات اللغة العربية ، مطبعة السعادة، ط١، 1491هـ/1991م.
- 2) ابن جني: الخصائص ، تحقيق: الدكتور عبد الحميد هنداوي، دار الكتب العلمية، ط٢، 1424هـ/2003م.
- 3) الخليل بن أحمد الفراهيدي: العين ، تحقيق: مهدي المخزومي وإبراهيم السامرائي، دار المحررة . إيران (قم) ط١، 1405هـ.
- 4) الراغب الأصفهاني: معجم مفردات ألفاظ القرآن الكريم، تحقيق، يوسف الشيخ محمد البقاعي، دار الفكر، د.ط، 1431هـ/2010م.
- 5) الزمخشري: أساس البلاغة ، دار الفكر، د ط، 1420هـ/2000م.
- الكشاف عن حقائق التنزيل وعيون الأقوابيل في وجوه التأويل ، دار الفكر، د. ط، 1428هـ/2008م.
- المفصل في علم العربية، دراسة وتحقيق: الدكتور فخر صالح قداره، دار عمار، ط١، 1425هـ/2004م.
- 6) سيبويه: الكتاب ، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، دار الجيل ، بيروت، ط١، د.ت.
- 7) صالح سليم عبد القادر: الدلالة الصوتية في اللغة العربية ، منشورات جامعة سبها 1988 م.
- 8) عبد الحميد الفراهي: مفردات القرآن . نظرات جديدة في تفسير ألفاظ قرآنية ، تحقيق: الدكتور محمد أجمل أيوب الإصلاحي، دار الغرب الإسلامي، ط١، 2002م.
- 9) عبد الحميد هنداوي: الإعجاز الصRFI في القرآن الكريم، المكتبة العصرية، بيروت، د. ط، 1423هـ/2002م.
- 10) غالب فاضل المطلي: في الأصوات اللغوية . دراسة في أصوات المد العربية . ، د. دار، د. ط، د.ت.

- 11) غانم قدوري الحمد: **المدخل إلى علم أصوات العربية** ، منشورات الجمع العلمي، مطبعة الجمع العلمي ، بغداد 1323هـ/2002م.
- 12) الفراء: **معاني القرآن**، عالم الكتب، ط3، 1403هـ/1983م.
- 13) الفيومي: **المصباح المنير**، دار الفكر، د. ط، د. ت.
- 14) ابن قتيبة: **تأويل مشكل القرآن** ، شرح ونشر: السيد أحمد صقر، المكتبة العلمية، د. ط، د. ت.
- 15) القرطبي: **الجامع لأحكام القرآن**، ضبط ومراجعة: محمد صدقى العطار، دار الفكر، ط1، 1428هـ/2008م.
- 16) محى الدين رمضان: **في صوتيات العربية** ، مكتبة الرسالة الحديثة . عمّان د. ط، د. ت.
- 17) ماريوباي: **أسس علم اللغة** ، ترجمة: دكتور أحمد مختار عمر، عالم الكتب، القاهرة، ط8، 1419هـ /1998م.
- 18) ابن منظور: **لسان العرب**، تحقيق وتعليق: عامر أحمد حيدر، مراجعة: عبد المنعم خليل إبراهيم، دار الكتب العلمية، بيروت، ط1، 1426هـ/2005م.